



編集と発行

### 金木町企画室

青森県北津軽郡金木町  
 大字金木字朝日山 323  
 電話 ☎ 2 1 1 1 内線 240



# 小さな一歩でも 大いなる門出 入学式

▲校長先生の言葉に緊張？

▼お母さんと初登校

▼みんながまってる講堂へ手をつないで



## 主な内容

平成2年度予算……………2・3	みんな元気！	……………7
町議会報告……………4・5		出稼農業者事業所訪問
平成元年度金木町褒賞授与式…5	お知らせ……………9	
ご存じですか	金木病院カルテ	……………10
民生委員と保健協力員		
	戸籍の窓	

## 人口と世帯

	3月末日現在	前年同月比
男	6,378人	- 95人
女	6,964人	- 92人
計	13,342人	- 187人
世帯数	3,896	



国民健康保険特別会計	
歳入	1,028,472
保険税	427,051
国庫支出金	516,474
療養給付交付金	41,299
繰入金	33,000
その他	10,648
歳出	1,028,472
保険給付費	731,664
老人保険拠出金	226,906
総務費	49,975
その他	19,927

老人保険特別会計	
歳入	788,892
支払基金交付金	552,687
国庫支出金	157,468
その他	78,737
歳出	788,892
医療諸費	788,889
その他	3

農業集落排水事業特別会計	
歳入	193
繰入金	192
繰越金	1
歳出	193
公債費	193

水道事業会計	
事業収益	194,488
給水収益	134,685
受託工事収益	7,000
その他の営業収益	52
受取利息及び配当金	12,000
他会計補助金	40,751
事業費用	194,488
原水及び浄水費	21,829
配水及び給水費	16,187
受託工事費	7,000
総係費	43,726
減価償却費	35,906
支払利息	63,411
その他	6,429
資本的収入	11,000
資本的支出	55,015
うち企業債償還金	38,765

# 主 な 事 業

総 務 費	費
防災広報車載無線購入	3045
町有財産購入	8000
マイクロバス購入	6000
交通安全対策事業	3115

衛 生 費	費
霊園整備事業	7983
鹿芥収集車車庫建設事業	9200
鹿芥収集車購入	8000
鹿芥処分場建設事業	409991

農 林 水 産 業 費	費
農業基盤整備事業	83610
新農村地域定住促進対策事業	29570
畑作振興対策事業	2516
水田農業確立対策事業	6175
自動車購入	1350

商 工 費	費
公園整備事業	35000

土 木 費	費
除雪ドーザ購入	11795
地方道改修事業	19211
道路整備事業	76000
桜つつみモデル事業	3621
住宅改修事業	5000
住宅建設事業	52703

消 防 費	費
消防施設整備事業	26900

教 育 費	費
軽四輪貨物自動車購入	914
金木中学校・金木南中学校	19560
パーソナルコンピューター購入	
金木小学校整備事業	4000
川倉小学校整備事業	400
嘉瀬小学校整備事業	17822
喜良市小学校整備事業	3000
金木中学校整備事業	1000
金木南中学校整備事業	47760
保健体育施設整備事業	203931

# 歳 出



# 第三百三十一回金木町議会

## 定例会報告

竹内武六氏が新議長に就任して初めての三月町議会

定例会が三月九日開会、会期を十七日までの九日間と決め「平成二年度金木町一般会計予算」など議案十八件、報告三件を原案通り可決。会期を一日繰り上げて

終了した。

三月定例会は予算議会と呼ばれる重要なもので、平成二年度の予算を審議する予算特別委員長には其田豊一氏が就任し、細部にわたり審議された。また一般質問には、吉崎



▲厳肅な議場

正光議員、中村政徳議員、沢田茂議員の三氏が登壇した。

可決された議案、報告は次の通り。

- 議案第一号 平成元年度金木町一般会計補正予算(第十号)の件
- 議案第二号 平成元年度金木町国民健康保険特別会計(事業勘定)補正予算(第三号)の件
- 議案第三号 平成二年度金木町一般会計予算の件
- 議案第四号 平成二年度金木町国民健康保険特別会計(事業勘定)予算の件
- 議案第五号 平成二年度金木町老人保険特別会計予算の件
- 議案第六号 平成二年度金木町水道事業会計予算の件
- 議案第七号 平成二年度金木町農業集落排水事業特別会計予算の件
- 議案第八号 昭和天皇の崩御に伴う職員懲戒免除及び職員の賠償責任に基づく債務の免除

に関する条例の件

議案第九号 金木町白寿(九十九歳)祝金支給条例の件

議案第十号 金木町水田農業確立特別対策基金条例の件

議案第十一号 神原防災コミュニティセンター設置条例の一部を改正する条例の件

議案第十二号 金木町報酬及び費用弁償に関する条例の一部を改正する条例の件

議案第十三号 金木町火葬場設置条例の一部を改正する条例の件

議案第十四号 金木町火葬場使用条例の一部を改正する条例の件

議案第十五号 金木町企業職員の給与の種類及び基準に関する条例の一部を改正する条例の件

議案第十六号 ふるさと交流圏民センター事務組合の設立の件

議案第十七号 寄付採納の件

議案第十八号 町道認定の件

報告第一号

専決処分した事項の報告及び承認を求める件

(平成元年度金木町一般会計補正予算(第八号))

報告第二号 専決処分した事項の報告及び承認を求める件

(平成元年度金木町一般会計補正予算(第九号))

報告第三号 専決処分した事項の報告及び承認を求める件

(大堰川災害復旧(嘉瀬第一号)工事請負変更契約の件)

## 一般質問及び答弁(要旨)

吉崎正光議員



質問

- ①町長の政治執行に当たっての展望的構想について。
- ②町づくり百年の大計は。
- ③道路保全とその確立について。

答弁

①町長 金木町は由緒ある観光資源が豊富であり観光の町として脱皮したい。当面の課題としては大人数が宿泊できる温泉ホテルが欲しい。

②町長 農業問題では、全国的な米あまり農政をどうするか

など課題がたくさんあり、金木独自の転作物物の開発を期待する。また、雪の克服やその利用もまた大きな課題である。

③町長 道路の保全についてはただちに調査をする。

中村政徳議員



質問

- ①当面する国有林と町の対応について。
- ②部分林の育成について。
- ③日中(羅店鎮)との友好促進について。

答弁

①町長



沢田茂議員

中国において搾菜の作付や味付、辣醬の醸造の仕方などを学び、実効ある交流ができればと思う。特に金木町に適する転作物を導入したい。

③ 町長

今後は、羅店鎮と青年達や農民の交換研修をはかる。基本設計では、処分方法はセル方式(即日ゴミの上に土をかける)で行い、汚水は、接触ばっ気法(汚水槽内の微生物に空気を送り込んで酸化・分解)で浄化します。

④ 産業課長

転作物の収益的向上などと共に畑作物など様々な複合経営で対処していきたい。

② 町長

過去に予算化をしてきたが、投入した金額分が回収できそうもないことがたびたび問題化した。しかしながら損得の問題ではないので担当委員会に諮り、善処したい。

質問

①六ヶ所村の核燃サイクル施設事業について町長の考えは。

②災害復旧事業の施行手続について問題はなかったか。

③じん芥処理場の事業計画内容について。

答弁

① 町長

町長職としては軽々しい意見はのべるべきでないと考ええる。

② 町長

施行手続についてはルールを守り誤りなきよう今後共努める。

③ 民生課長

基本設計では、処分方法はセル方式(即日ゴミの上に土をかける)で行い、汚水は、接触ばっ気法(汚水槽内の微生物に空気を送り込んで酸化・分解)で浄化します。

# 43人10団体に褒賞

## 平成元年度 金木町褒賞授与式

「本町の政治、経済、文化、社会その他町政新興に寄与し、または広く町民の模範となる個人または団体を褒賞し、もって本町の自治振興と民風の作興を促進することを目的とする」平成元年度金木町褒賞の授与式が三月二十六日役場会議室で行われました。

受賞後、転作実行組合長として特別功労褒賞を受けた吉田登志一さんが受賞者を代表して「本日の受賞を奨励に、更に町発展のため努力します」とお礼の言葉述べた。

受賞者は次の通り。  
《自治功労褒賞》  
古川哲雄

(町議会議員十二年以上)

工藤サダ

(町職員二十年以上)

白川敦子(同)

山中光子(同)

其田光子

(金木病院職員二十年以上)

川村京子(同)

泉谷和子(同)

西村賢一

(消防署職員二十年以上)

桑田淳(同)

津島昭三郎(同)

田中国雄(同)

田中弘通(同)

津島豊(同)

山形俊彦(同)

田中行雄(同)

《特別功労褒賞》

佐藤良治

(職業訓練協会理事、講師)

古川純一

(体育(スキー)に貢献)

渋谷道子

(共済組合職員二十年以上)

桜井緑

(嘉瀬農協職員二十年以上)

阿部久治

(金木町農業共済組合理事)

浅利勇(同)

小野敬子(婦人交通整理員)

工藤勝雄

(金木町商工会理事)

荒関春夫(同)

算用子正樹

(金木町交通安全協会理事)

伊藤正一

(嘉瀬農業協同組合役員)

秋谷勇助(転作実行組合長)

鈴木正則(同)

岡田正七(同)

榎方兼夫(同)

加賀谷満雄(同)

古川浅四郎(同)

竹内義就(同)

吉田登志一(同)

白川兵藏(同)

金木町交通安全協会時田支部(交通安全)

渋谷多加(献血三十回)

白川美佐義

(消防団員三十年以上)

泉谷唯男(同)

藤本勇(納税組合長)

鎌田善人(納税推進協力者)

津島勝雄(同)

笹森洋児(同)

大東ヶ丘納税貯蓄組合

(組合結成二十七年)

新富町納税貯蓄組合(同)

七夕野納税貯蓄組合(同)

喜良市下派立納税貯蓄組合

(同)

下町納税貯蓄組合(同)

野崎納税貯蓄組合(同)

川端町納税貯蓄組合

(組合結成二十六年)

川上納税貯蓄組合(同)

川倉新納税貯蓄組合(同)

高橋節次

(青少年健全育成貢献者)

# ご存じですか

## 民生委員と保健協力員

### 民生委員

民生委員は奉仕の精神をもって保護指導のことにあたり福祉の増進に努める名誉職で、県知事の推薦により厚生大臣がこれを委嘱。任期は三年です。

民生委員の職務は、  
①常に社会調査を行い地域の実情を把握し、生活状態を審かしておく。  
②保護を要する者を適切に保護指導する。  
③社会福祉事業施設と密接に連絡しその機能を助ける。  
④福祉事務所、その他関係行政機関の業務に協力する。  
⑤前項のほか、必要に応じて、生活の指導を行う。

現在の民生委員の方々は次の通りで、任期は平成四年十一月三十日までです。

#### 金木地区

- 神原 前田 和子
- 蒔田 吉田 則昭
- 沢部 白川 幸雄
- 三軒町・新富町

荒岡 照春

米町・小川町

佐々木ヤエ

芦野町・寺町・浦町

成田 チセ

南新町・田町

福土兼次郎

本町・栄町・川端町

徳田キヨエ

神明町・北新町

工藤 保弘

朝日町・朝日団地

中村 勝雄

昭和町 齋藤千万次郎

上山道町・中山道町

秋谷 勇助

美晴町・下山道町

沢田 陽允

見崎町・芦野団地

江良 義秋

若松町 川村 金蔵

藤枝 工藤 鉄男

湯の川・向道

泉谷 竹彦

女坂・林下白川 豊光

◎上宇田野・下宇田野

白川 章一

大東ヶ丘・旭ヶ丘団地

白川 庄治

#### 嘉瀬地区

上中柏木・下中柏木

原田 萬治

上新町・下新町

今 哲三

上・中・下小栗崎

伊藤 定雄

●東町・上派立・中派立

鳴海 與八

下派立・上・下昭和町

廣瀬瑠美子

冷水・本町・車町

原田 清治

後町・畑中山中 満衛

新堤町・鍛冶町・新誠町

木村 治利

○上古町・下古町

鳴海為之助

#### 喜良市地区

下町・川端町

古川 忠男

上柏木・下柏木

古川 勉

上派立・下派立・双葉町

桑田 昭一

南本町・北本町

岡田 満弘

○野崎・林町鳴海 賛

東岩見町・西岩見町

古川 満夫

更生部落 葛西 榮市

◎印は総務 ○印は副総務

●印は監事

## 保健協力員

町では健康で幸せな町づくりを推進するため、集団検診をはじめとした各種保健衛生事業を実施しておりますが、この事業を効率かつ円滑に進めるため保健協力員制度を設けています。二年の任期でその役割は、一、地区の健康観察及び連絡

①地区民の健康状態に配慮し、長く医者にかかっている病人や成長発育が気になる子供、経過が順調でない妊婦などを発見したら保健婦に連絡する（脳卒中患者はもれなく連絡）

②町内で保健活動について望んでいることを保健婦などに伝授する。

二、事業への参加  
①各種検診・健康相談・健康教室・栄養教室などの日程を町内会の協力を得るなどして周知させる。

②各種検診の受診を勧誘し申込書を提出する。

③検診などにおける準備・受付・整理など簡単な仕事に協力する。

④自らも率先して事業に参加する。

#### 三、集会

保健協力員の仕事をう上で、必要な知識を得るために会合を設けるなど話し合いや研修をする。（衛生担当・保健婦が全面協力する）などとなっています。

現在の保健協力員は次の方々で任期は平成四年三月三十一日までです。

#### 金木地区

本町 徳田キヨエ

●栄町 長利 キヨ

田町 菊地カツエ

南新町 徳田 ムツ

横野 ルイ

上山道町 木元 タコ

角田 エコ

中山道町 中村 節子

竹内 照子

秋谷 弘子

下山道町 葛西 リサ

美晴町 鳴海 春枝

山本 幸子

塚本美智子

昭和町 角田 和子

土岐 瑞子

神明町 角田美津子

阿部 トミ

前田 イシ

伊藤美代子

●朝日町 福長 敏子

津島 タマ

北新町

米町 外崎 洋子

中元ハルヨ

徳田ケイ子

気仙 ナミ

福山 初枝

角田アイ子

●小川町 棟方 ミエ

柴田寿美江

●芦野町 成田 チセ

浦町 阿部ハツエ

新富町 石戸谷良子

田中 ヒサ

新富町 内海 昭子

外崎きみよ

若松町 白川 末子

工藤ヤチエ

対馬 テル

川村ハツエ

見崎町 外崎 恵子

三軒町 白川 治子

沢部(上) 沢田 アイ

沢部(下) 白川 セツ

旭ヶ丘団地津島 淳子

川口 昭子

芦野団地 工藤 鈴子

逢坂 昭子

大東ヶ丘 青山 ユキ

増田 茂子

●蒔田 秋元 レコ

吉田 トキ

神原 石戸谷トキエ

藤枝	三橋つぐ子	下古町	小山内トキエ
湯の川	原田 久江	新誠町	小松 停
向道	浅利イツ子	新堤町	舛甚 純子
女坂	菊池テイ子		原田きみゑ
林下	泉谷 セイ		鳴海 順子
上宇田野	中谷 幸子		上鍛冶町
	泉谷 キエ		須崎 朝子
下宇田野	泉谷 テツ子		下鍛冶町
	其田 勝代		土岐 みよ
嘉瀬地区			上中柏木
雲雀野団地	鳴海 悦		原田 優子
東町	小松ゆり子		下中柏木
	鎌田 サツ		原田波津子
上小栗崎	松川 禮子		喜良市地区
中小栗崎	伊藤とし子		西岩見町
下小栗崎	伊藤 優子		伊藤 タミ
●上派立	伊藤 テツ		東岩見町
	木下 節子		元石 美枝
●中派立	吉崎 禮子		工藤マサ子
	廣瀬瑠美子		古川 芳枝
下派立	須崎てつゑ		工藤 ユキ
上新町	須崎つゑ		古川 淳子
	須崎 洋子		今 信子
	油谷キミエ		野崎
上昭和町	浜田 育子		○北本町
下昭和町	岩村 ゆり		岡田 京子
	鎌田 政子		南本町
○本町	小倉 さつ		今 せち
冷水	小山内ミキ		上派立
車町	山中 フェ		桑田 瑠璃子
畑中	鳴海キシエ		下派立
後町	土岐 和子		桑田 照枝
●上古町	毛内 レツ		上柏木町
			古川キヨエ
			今 かおる
			下柏木町
			今 トシヨ
			下町
			今 栄子
			川端町
			古川とも子
			今 かつゑ
			双葉町
			今 チヨエ
			今 愛子
			○印は会長
			○印は副会長
			●印は理事



▲有限会社伊藤建設のみなさん



▼株式会社栄商事のみなさん

# みんな元気！出稼農業者事業所訪問

平成元年度出稼農業者等特別対策事業による『出稼農業者就労先指導相談会』が、二月二十六日神奈川県横浜市南区蒔田町にある(有)伊藤建設で、続いて二十七日は東京都江戸川区西葛西の(株)栄商事で行われた。

今回訪問した会社の社長は、いずれも金木町出身者であり、故郷の発展を期待している方々で、年度末に当たって仕事が大変多

忙な状況にもかかわらず、町・農業委員会には極めて協力的であり、また出稼者もお疲れのところ全員参加していただき、無事就労先指導相談会を終えることが出来ました。相談会の中で話題となった内容については次のとおりです。

- ① 出稼ぎをする理由が、農業機械等の購入による負債のためであるならば、経営状態にあった施設設備の計画、経営合理化に向けた営農指導の強化の必要性
- ② 十、二十年後の将来、町として出稼ぎをしなくても定住できる男子雇用型会社の設立や、事業おこしの計画をたててほしい。
- ③ 出稼ぎ者留守家庭が事業所訪問するための、助成金を予算化してほしい。
- ④ 消費純増米については、出稼ぎ者がよければ前向きに対応したい。

## おわび

三月号校内スキー大会川倉小学校旗回り(レーススキー)による回転で四年女子浅利恵子は浅利真喜子の誤りでした。ここに訂正してお詫びいたします。

田中 悟

# 会期を一日延長

# 芦野公園さくらまつり<sup>4/29</sup>～<sup>5/6</sup>

県立自然芦野公園 '90金木桜まつり行事日程			
月日	行 事 名	時 間	場 所
4月 29日 (祝)	金木町朝野球選手権大会	8:00	金小球場
	'90金木桜まつり馬力大会	8:00	園内馬場
	第16回西北五中学校選抜卓球大会	8:30	農業者トレセン
	第19回西北五地区中学校選抜ソフトボール大会	8:30	金中ソフト球場
	第2回 <small>金木ライオンズ旗争奪</small> <small>金木以迄小学校ソフトボール大会</small>	8:30	金中球場
	西北五小中学校相撲大会	9:00	園内町営相撲場
	'90金木桜まつり開会式	11:00	登仙岬入口
30日 (休)	第19回北五地区防犯少年野球大会	8:30	金小球場
	第2回 <small>金木ライオンズ旗争奪</small> <small>金木以迄小学校ソフトボール大会</small>	8:30	金中球場
	白川章一民謡、手踊、舞踊ショー	10:00	演芸場
5月 1日 (火)	'90金木桜まつりカラオケ選手権大会	12:00	演芸場
	小山内清智民謡ショー	11:00	演芸場
	佐藤富治民謡ショー	13:00	演芸場
2日 (水)	戦没者慰霊前夜祭	18:00	招魂堂
	戦没者慰霊祭	10:00	招魂堂
	三浦みのるショー	13:00	演芸場
3日 (祝)	'90金木桜まつり花火大会	19:30 (雨天順延)	登仙岬
	土佐犬斗技大会	7:00	園内馬場
	消防団視閲式	8:30	金小グランド
	第21回西北五中学校選抜野球大会	8:30	金中、金高野球場
	滝栄会芸能発表会	10:00	演芸場
4日 (休)	'90金木さくらまつり特別公演 鏡五郎歌謡ショー	13:00	演芸場 雨天の際は金小体育館
	第2回社会人野球大会	8:30	金小球場
	県下銃剣道大会	9:00	園内忠魂碑前 雨天の際は農業者トレセン
	第21回中学校選抜野球大会(準、決勝)	9:00	金中野球場
5日 (祝)	第2回津軽三味線全日本競技大会	9:00	演芸場 雨天の際は金小体育館
	第15回西北五地区春季中学校柔道大会	8:30	農業者トレセン
	第14回あしの陸上競技選手権大会	8:30	金中陸上競技場
	茶道遠州流野点	10:00	自然休養村センター
	扇謡会芸能発表会	10:00	演芸場
	津軽三味線発祥の地記念碑 <small>(北村(制作)除幕式)</small> 津軽三味線ふるさとの碑 <small>(津 三津町)</small>	11:00	登仙岬
山田千里、福土りつ一行民謡ショー	13:00	演芸場 雨天の際は金小体育館	
6日	三上倅二道場歌謡ショー	13:00	演芸場
	西北五短歌大会	13:00	ポニー牧場北側



会期中 NHK大河ドラマ等パネル展、衛星放送フェア(まつり事務所前)

# お知らせ

## 白寿祝金

町では「多年にわたり地域社会の発展に貢献された白寿（99歳）に達した長寿者を褒賞し、併せて家族の労をねぎらうことにより、町民の敬老精神の高揚を図る」

ことを目的に白寿をむかえた長寿者に祝い金99万円を支給することになりました。

対象となる人は金木町に引き続き10年以上住所を有し、満99歳に達した人です。

ちなみに現在の最高齢者は95歳です。

## 国民年金から

◎国民年金の保険料が

4月分から変わります◎

国民年金の保険料が、4月分から定額1ヵ月 8,400円に変わります。

お年寄りや障害者などの所得の支柱になってきている年金は、みなさんが納める保険料と国庫負担金などによって運営されています。

平均寿命の伸びとともに増えている年金受給者や物価スライドによる年金額の引き上げにより、年金の支払いに要する費用は、年々増加してきています。

だれもが長い老後を年金で幸せに送れるよう、保険料の引き上げについて、ご理解をお願いします。

## 自衛官募集

二等陸・海・空士として採用する自衛官の平成2年度第一次募集を4月1日から6月30日まで行うことになりましたので、待遇・試験日等詳しいことについては下記にお問い合わせください。

記

問い合わせ先

自衛隊青森地方連絡部

五所川原募集事務所

住所 五所川原市宇栄町34の6

電話 35-2305

## 国税だより

◎領収書や契約書と印紙税◎

私たちが日常の生活の中で、作ったりもらったりする文書の中には、領収書や不動産売買契約書などのように、印紙税がかかるものがあります。

印紙税は、印紙税がかかる文書を作った人が、その文書に定められた額の収入印紙を貼り、消印して納付する税金です。忘れずに印紙を貼きましょう。

詳しくは、最寄りの税務相談室や税務署にお尋ねください。

## 裁判所から

◎憲法週間を迎えて◎

- 1 5月3日は、憲法記念日です。全国の裁判所では、毎年、憲法記念日を中心とする5月1日から7日までの1週間を憲法週間とし、法務省や日本弁護士連合会の協力を得て、講演会等の各種行事を行っています。
- 2 民主主義を基調とする日本国憲法は、法の支配の原則を採用しています。

民主主義は、本質的には、個人の尊厳の確保、個人の自由と平等の保障などを目標としていると言われており、日本国憲法も基本的人権を広く保障しています。ただし、個人の権利が保障されているからといっても他人の権利との共存も図らなければなりません。民主主義の下における個人の権利は法によって他人や国家権力による不当な侵害から保護されると同時に、公共の福祉等の要請によりその限界が画され、権利の共存が図られているのです。

このように、法によって国民の基本的人権を擁護し、社会秩序を確立することを支配といい、これは、民主主義国家において欠くことのできない重要なものなのです。

- 3 裁判所は、憲法の番人として、憲法や法律に従った公平な裁判をすることによって、国民の基本的人権を守り、正義を実現し、法の支配を維持する役割を果たしてきました。しかし、民主主義国家における法の支配を支えるについて、最も重要なのは、国民一人一人が自ら法を守るという姿勢ではないでしょうか。

## 福祉タクシー運行

この度、重度心身障害者（障害者手帳に1級と記載されている者及び愛護手帳にAと記載されている者）の生活圏の拡大と社会参加を即し、福祉の増進を図るため、重度心身障害者に代わって町で支払いする「金木福祉タクシー運行」制度を創設しました。

対象者の申請に基づき、手続をすることになりますが、これは金木町内の二社のタクシー委託業者に限りです。

詳細については、役場民生課までお問い合わせください。

電話 53-2111 内線 218

## 春の防犯運動 4/21～5/20

春の防犯運動が実施されています。

地域で職場で防犯運動に進んで参加して下さい。

暴力の追放 暴力を追い出せ締め出せ街ぐるみ

盗難の防止 カギかけた？戸にも窓にも車にも

少年非行の防止 よい子が育つ明るい家庭

## 忘れていませんか！シートベルト

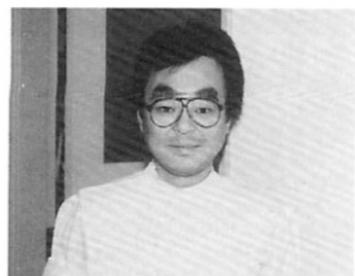
あなたのためですシートベルト

運転車のベテランであり、安全運転をしていますが、飲酒運転や居眠り運転などのドライバーがいつ飛び込んでくるかも知れません。そんな時あなたを守ってくれるのがシートベルトです。運転するときは必ず正しく着用しましょう。正しくしめたシートベルトは体重の50倍位の衝撃に耐え、もしもの時まさしくあなたの命綱となります。

## 金木病院カルテ⑤

「リハビリテーションとは」

理学療法士 小野 洋一



に重要なのです。

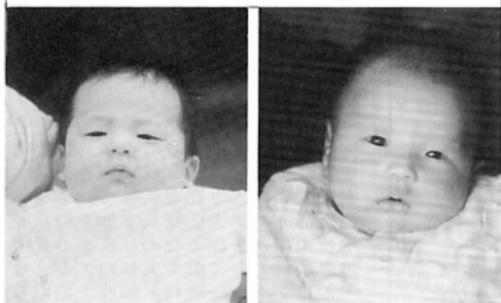
早いもので金木病院に赴任して一年が過ぎました。金木病院の第一印象は、建物の立派さと同時に、その構造から「リハビリ」に積極的に取組んでいく姿勢を感じました。それは、「リハビリ」の訓練室から直接外に出れる様にスロープが作られていたからです。このスロープは、患者さんが地域社会に復帰する為の社会との重要な接点であると考えたからです。「リハビリ」と言う考えがまだ充分に浸透していない時期に立てられた病院ではこの様な社会との接点がほとんどなかったのです。ですからそのため病院の外形が多少凹凸になっているとしても金木病院のスロープは非常

に重要なのです。さて「リハビリ」って聞くとこれを読んでいる皆さんはどのような感じを持っておられますか？それは、手足の不自由な人を白衣を着た怖い人が訓練をさせる。多くの人はこんな感じを持っているのではないのでしょうか？それは間違ったイメージです。「リハビリ」は、残念ながら適当な日本語が見つからなかった為にカタカナのまま使われています。日本にはその様な考え方が無かったからです。三十年くらい前より、医療の高度化がそれ迄には残念ながら救う事のできなかった人の多くを助ける事ができるようになりました。しかしその中の一部の人には、救命の代償と

して、不幸にして「障害」を持つ人も出てきました（障害は体だけではなく、心にも生じる場合もあります）。体に「障害」を持った場合は、それ以前の生活に戻る為に訓練が必要になります。この訓練が「リハビリ」のイメージとなっている人が実に多いのではないかと思います。では「リハビリ」って何なんでしょう。その本当の意味は、「今一度生きる意味を確認する」と言う事です。

例え障害があってもその人がその後人生をより良く生活できるように、そしてもしもできることであれば、それ以前よりも質の高い生活を送れるように患者さんと一緒に考えて行く事がリハビリテーションであります。その為には手足の訓練が必要な人もいます。言葉の練習が必要なの人もいます。車椅子に乗り、漕ぐ事を覚えなければいけない人。そんな高度な事よりもまず寝返りをできるようにしなければならぬ人。金木病院のリハビリにはいろいろな人が、毎日今一度生きる事を確認する為にやってくるのです。そしてスロープを伝わってゆつくりと社会に出ていくのです。

## はじめまして



ひとり  
**利仁ちゃん**  
2月27日生まれ  
体重 3,060g  
更生部落  
今清作さんの2男

か  
**麗加ちゃん**  
3月1日生まれ  
体重 3,280g  
下中柏木  
成田憲昭さんの長女

## 国際交流の申し子“治”ちゃん

町が募集した国際結婚第一号の長尾修治・ペリンド夫妻（平成元年三月三日フイリピン・マバラカット町にて挙式・金木見崎町）に平成元年十二月十五日国際交流の架け橋ともいえる二四四〇gの男の赤ちゃんが誕生。治（おさむ）と命名。元気いっぱいです。



## 戸籍の窓

ここに掲載しているのは金木町に住所がある方です。三月届出

おめでとう

- |             |               |             |              |             |             |             |              |        |              |              |               |              |              |              |               |              |              |               |              |             |
|-------------|---------------|-------------|--------------|-------------|-------------|-------------|--------------|--------|--------------|--------------|---------------|--------------|--------------|--------------|---------------|--------------|--------------|---------------|--------------|-------------|
| 今 利仁（清作）喜良市 | 成田 麗加（憲昭）中柏木  | 三上 和羽（誠三）嘉瀬 | 松橋 康隆（隆三）金木  | 白川 美穂（豊光）金木 | 今 裕助（久幸）喜良市 | 金澤 育代（栄）嘉瀬  | 津島 果歩（和伸）金木  | おしあわせに | 宍戸 敏彦（昭一）金木  | 木村 薫（清秀）金木   | 木野内和夫（楊玄）栃木県  | 工藤満希子（清治）嘉瀬  | 坂本 直弘（明子）金木  | 竹谷 秋美（久雄）中里  |               |              |              |               |              |             |
| 神島 栄（専市）嘉瀬  | 成田めぐ美（政美）五所川原 | 秋元 隆男（金造）嘉瀬 | 平澤 祐子（満正）函館市 | 佐々木顕仁（弘）市浦  | 佐藤左千子（四郎）金木 | 竹内 俊夫（義徳）金木 | 秋田谷由利子（兼吉）金木 | おくやみ   | 角田 タヨ（62才）嘉瀬 | 大西作治郎（72才）嘉瀬 | 原田勘之助（59才）中柏木 | 加賀谷ミサ（85才）金木 | 泉谷 コド（87才）金木 | 成田 春江（75才）金木 | 大橋喜八郎（84才）喜良市 | 木下 たみ（81才）嘉瀬 | 今 唯義（70才）喜良市 | 竹内喜代太郎（74才）藤枝 | 田中豊四郎（83才）蒔田 | 澤田 徳（57才）金木 |